



请扫描以查询验证条款

中英附加意外伤害住院津贴团体医疗保险

第一部分 责任条款

第一条 保险合同的构成

中英人寿保险有限公司（以下简称“本公司”）与投保人订立的本附加保险合同（以下简称“本附加合同”）由保险单、保险条款、所附的投保单及其它与本附加合同有关的投保文件、合法有效的声明、批注、批单及其它书面协议构成。

若上述构成本附加合同的文件正本需留本公司存档，则其复印件或电子影像印刷件的效力与正本相同；若复印件或电子影像印刷件的内容与正本不同时，则以正本为准。

本附加合同未作规定的内容，主合同的规定适用于本附加合同。若主合同的规定与本附加合同的规定相抵触，则以本附加合同的规定为准。

第二条 投保范围

一、凡身体健康，能正常工作或劳动的特定团体（释义 1）成员，经本公司审核同意，可作为本附加合同的被保险人。被保险人之配偶、子女、父母，经本公司审核同意，可作为本附加合同的附属被保险人。

二、经被保险人同意，被保险人所在特定团体属于法人或非法人组织的，投保人应为该法人或非法人组织；特定团体属于其他不以购买保险为目的而组成的团体的，投保人可以是该特定团体中的自然人。

第三条 合同的成立与生效

投保人提出投保申请且本公司同意承保，本附加合同成立。

本附加合同自本公司同意承保、收取保险费并签发保险单后生效，合同生效日在保险单上载明。

第四条 保险期间

本附加合同的保险期间为一年，自保险单或批注所载明的合同生效日零时起至终止日二十四时止，本附加合同另有约定的除外。

第五条 基本保险金额

本附加合同的基本保险金额由投保人和本公司约定，并在保险单上载明，基本保险金额以投保份数为基础，按如下公式计算：

基本保险金额=投保份数×每份 10 元。

如果该基本保险金额有所变更，以变更后的金额为准，变更后的基本保险金额在批注或批单上载明。

第六条 保险费

本附加合同的保险费以本公司核定的保险费率计算，根据投保人与本公司约定的基本保险金额确定并在保险单上载明。

第七条 保险责任

在本附加合同保险期间内，如果被保险人遭受意外伤害事故（释义 2），并自该意外伤害事故发生之日起 180 天内以该事故为直接且单独原因在医院（释义 3）进行住院（释义 4）治疗的，本公司以本附加合同所载的基本保险金额为基数，按实际住院天数（释义 5）在扣除 3 天后给付意外伤害住院津贴保险金，每次住院最高给付以 90 天为限。

如果被保险人因同一原因多次（指两次及两次以上）住院，每次出院与再次入院日期间隔未达 90 天，则多次住院均视为同一次住院，即其保险金计算和给付均按同一次住院办理。

在本附加合同保险期间内，同一被保险人不论一次或多次因遭受意外伤害事故住院治疗，本公司均按上述规定分别给付意外伤害住院津贴保险金，但累计的给付天数以 180 天为限。

第八条 责任免除

如果在下列期间或由于以下任何一种情形，导致被保险人住院，本公司不承担保险责任：

1. 投保人对被保险人的故意杀害、故意伤害；
2. 被保险人故意犯罪或抗拒依法采取的刑事强制措施；
3. 被保险人自伤或自杀，但被保险人自杀时为无民事行为能力人的除外；
4. 被保险人主动吸食或注射毒品（释义 6）；
5. 被保险人酒后驾驶（释义 7），无合法有效驾驶证驾驶（释义 8），或驾驶无有效行驶证（释义 9）的机动车；
6. 战争、军事冲突、暴乱、武装叛乱、恐怖活动、生化武器、核爆炸、核辐射、核污染；
7. 因被保险人挑衅或故意行为而导致的打斗、被袭击或被杀害；
8. 被保险人因酗酒或受酒精、毒品、国家管制药品影响而导致的伤害；
9. 被保险人患艾滋病（AIDS）（释义 10）、感染艾滋病病毒（HIV）（释义 11）期间；
10. 被保险人因精神疾病（世界卫生组织颁布的《疾病和有关健康问题的国际统计分类（ICD-10）》分类为精神疾病的疾病）导致的伤害；
11. 椎间盘突出症、药物过敏、食物中毒、整容手术、医疗事故、其它医疗，或前述任何一种情形导致的伤害；
12. 被保险人妊娠、异位妊娠、妊娠并发症、流产、分娩；
13. 被保险人未遵医嘱，私自服用、涂用、注射药物；
14. 细菌或病毒感染（但因意外伤害事故致有伤口而生感染者除外）；
15. 被保险人进行潜水（释义 12）、跳伞、攀岩（释义 13）、蹦极、探险（释义 14）、武术（释义 15）、摔跤、特技（释义 16）、赛马、赛车、卡丁车等高风险运动，或置身于任何飞机或空中运输工具（以乘客身份持有效客票乘坐商业航班者除外）期间；
16. 任何原因导致的矫形、整容、美容手术、牙科修复或整形，或验光配镜，或心理咨询等。

发生上述第 1 种情形导致被保险人身故的，本公司对该被保险人的保险责任终止，本公司将被保险人身故时的现金价值（释义 17）退还给被保险人的继承人。

发生上述其它情形导致被保险人身故的，本公司对该被保险人的保险责任终止，本公司将被保险人身故时的现金价值退还给投保人。

第二部分 保险金给付条款

第九条 保险金受益人的指定和变更

除另有指定外，意外伤害住院津贴保险金的受益人为被保险人本人。

第十条 保险事故的通知

投保人或保险金受益人应在知道保险事故发生之日起 10 个工作日内通知本公司。

如果投保人或受益人故意或因重大过失未及时通知，致使保险事故的性质、原因、损失程度等难以确定的，本公司对无法确定的部分，不承担给付保险金的责任，但本公司通过其它途径已经及时知道或应当及时知道保险事故发生或虽未及时通知但不影响本公司确定保险事故的性质、原因、损失程度的除外。

第十一条 保险金的申请

申请意外伤害住院津贴保险金时，申请人须填写理赔申请书，并提供下列证明和资料原件：

1. 保险合同；
2. 被保险人的有效身份证件；
3. 医院诊断证明（包括完整的门诊病历、出院小结或出院证明、相关的检查检验报告等）；
4. 医疗费用正式收据及费用清单（包括门诊、住院及手术等）；
5. 所能提供的与确认保险事故的性质、原因等有关的其它证明和资料。

保险金作为被保险人遗产时，申请人必须提供可证明合法继承权的相关权利文件。

以上证明和资料不完整的，本公司将及时一次性通知申请人补充提供有关证明和资料。

第十二条 保险金的给付时效

本公司在收到理赔申请书及合同约定的证明和资料后，会及时作出核定；情形复杂的，在 30 日内作出核定。对属于保险责任的，本公司在与受益人达成给付保险金的协议后 10 日内，履行给付保险金义务。

本公司未及时履行前款规定义务的，除支付保险金外，应当赔偿受益人因此受到的损失。

对不属于保险责任的，本公司自作出核定之日起 3 日内向受益人发出拒绝给付保险金通知书并说明理由。

本公司在收到理赔申请书及有关证明和资料之日起 60 日内，对给付保险金的数额不能确定的，根据已有证明和资料可以确定的数额先予支付；本公司最终确定给付保险金的数额后，将支付相应的差额。

第十三条 请求给付保险金的诉讼时效

本附加合同受益人向本公司请求给付保险金的诉讼时效期间为二年，自其知道或应当知道保险事故发生之日起计算。

第三部分 基本条款

第十四条 明确说明与如实告知

订立本附加合同时，本公司应向投保人说明本附加合同的内容。对保险条款中免除本公司责任的条款，本公司在订立合同时应当在投保单、保险单或其它保险凭证上作出足以引起投保人注意的提示，并对该条款的内容以书面或口头形式向投保人作出明确说明，未作提示或明确说明的，该条款不产生效力。

本公司就投保人和被保险人的有关情况提出询问，投保人应当如实告知。

如果投保人故意或因重大过失未履行前款规定的如实告知义务，足以影响本公司决定是否同意承保或提高保险费率的，本公司有权解除或部分解除本附加合同。

如果投保人故意不履行如实告知义务，对于本附加合同解除或部分解除前发生的保险事故，本公司对本附加合同全部被保险人或部分解除所涉被保险人不承担给付保险金的责任，并不退还保险费。

如果投保人因重大过失未履行如实告知义务，对保险事故的发生有严重影响的，对于本附加合同解除或部分解除前发生的保险事故，本公司对本附加合同全部被保险人或部分解除所涉被保险人不承担给付保险金的责任，但应当退还相应的保险费。

本公司在合同订立时已经知道投保人未如实告知的情况的，本公司不得解除合同；发生保险事故的，本公司按本附加合同约定承担保险责任。

第十五条 本公司合同解除权的限制

前条规定的合同解除权，自本公司知道有解除事由之日起，超过 30 日不行使而消灭。

第十六条 被保险人的变动

投保人因特定团体的成员变动需要增加被保险人的，应以书面形式通知本公司，经本公司审核同意并在本附加合同上批注或出具批单，本公司自批注或批单载明的生效日零时起开始承担保险责任。

投保人因被保险人离职或其它原因需要减少被保险人的，应以书面形式通知本公司，经本公司审核同意并在本附加合同上批注或出具批单，本公司自批注或批单载明的日期零时起终止对该被保险人的保险责任，并向投保人退还该被保险人保险责任终止时的现金价值。

如果本附加合同被保险人人数少于三人时，本公司有权解除本附加合同，但将退还合同终止时的现金价值给投保人。

第十七条 合同内容的变更

除本附加合同另有约定外，经投保人和本公司协商一致后，可变更本附加合同的有关内容。变更本附加合同时，投保人应填写变更合同申请书，经本公司审核同意并在本附加合同上批注或出具批单，或由投保人和本公司订立书面变更协议后生效。

第十八条 通讯地址的变更

投保人的通讯地址变更时，应及时以书面形式通知本公司。投保人未通知的，本公司将按本附加合同注明的最后通讯地址发送有关通知，均视为已经送达。如果因投保人未能及时通知本公司，而使本公司无法提供相应的服务，本公司将不承担责任。

第十九条 职业变更

在本附加合同保险期间内，被保险人变更其职业或工作内容时，投保人或被保险人应在其变更职业或工作内容之日起 10 日内以书面形式通知本公司。

被保险人所变更的职业或工作内容，依照本公司职业分类其危险性减低时，本公司自批注之日起，就其差额按日计算退还现金价值，该被保险人的基本保险金额不变。

被保险人所变更的职业或工作内容，依照本公司职业分类其危险性增加时，本公司自批注之日起，就其差额按日计算增收未到期保险费；但如果被保险人所变更的职业或工作内容不在本公司承保范围内，本公司在接到通知后有权解除或部分解除本附加合同，并自解除或部分解除之日起 30 日内退还本附加合同全部或部分解除对应的现金价值给投保人。

被保险人所变更的职业或工作内容，依照本公司职业分类其危险性增加，未依前项约定通知而发生保险事故者，本公司按实收保险费与应收保险费的比例给付保险金；但如果被保险人所变更的职业或工作内容不在本公司承保范围内，本公司不承担赔偿或给付保险金的责任。

第二十条 资料提供

投保人应保存每一被保险人的个人资料，详细记录其姓名、性别、年龄、出生日期、职业工种、交费金额以及其它与本附加合同有关的一切资料。投保人应按本公司的要求提供上述资料。

第二十一条 身体检查

申请保险金时，本公司有权要求被保险人在本公司指定的机构做身体检查及鉴定。

第二十二条 争议的处理

在本附加合同履行过程中发生任何争议，双方应首先通过协商解决。若双方协商无效的，可依法向人民法院提出诉讼。

第二十三条 合同效力的终止

发生下列任何一种情形时，本附加合同终止：

一、投保人解除合同。如果投保人在本附加合同保险期间内申请解除本附加合同，投保人应提供下列资料：

1. 保险合同；
2. 解除合同申请书。

自本公司收到解除合同申请书时起，本附加合同终止。本公司自收到解除合同申请书之日起30日内按合同约定退还本附加合同终止时的现金价值给投保人。投保人解除合同会遭受一定的损失。

二、主合同终止。

三、因本附加合同其它条款或其主合同条款所列情况而终止。

第四部分 名词释义

第二十四条 释义

1. 特定团体：指中国境内法人、非法人组织以及其他不以购买保险为目的而组成的团体。
2. 意外伤害事故：指外来的、不可预知的、突发的、非本意的、非由疾病引起的使身体受到伤害的客观事件。
3. 医院：指本公司指定的医院或经中华人民共和国卫生部门评审确定的二级或以上的公立医院，但不包括精神病院及专供康复、护理、疗养、戒酒、戒毒、养老等非以直接诊治病人之目的之医疗机构。该医院必须具有符合国家有关医院管理规则设置标准的医疗设备，且全天二十四小时有合格的医生和护士驻院提供医疗和护理服务。当被保险人因遭受意外伤害事故须急救时不受此限，但经急救处理伤情稳定后，必须及时转入本附加合同所指医院治疗。
医生是指领有执业医师执照、在医院内行医并拥有处方权的医生，且非被保险人以及被保险人的配偶、父母、子女。
4. 住院：指被保险人因意外伤害事故以及因此而产生的并发症，经医师诊断必须住院治疗。所住之病房为医院正式病房，并须办理入、出院手续，**但不包括入住门（急）诊观察室、家庭病床、其他非正式病房或挂床病房。**
5. 住院天数：指被保险人在医院住院部病房内实际的住院治疗天数，住院满二十四小时为一天。住院期间请假或外出离开医院的，**从被保险人离开医院的当日起至被保险人回到医院的当日止，本公司不给付住院津贴保险金**，具体请假或外出日期以医院的记录为准。
6. 毒品：指《中华人民共和国刑法》规定的鸦片、海洛因、甲基苯丙胺（冰毒）、吗啡、大麻、可卡因以及国家规定管制的其它能够使人形成瘾癖的麻醉药品和精神药品，但不包括由医生开具并遵医嘱使用的用于治疗疾病但含有毒品成分的处方药品。
7. 酒后驾驶：指经检测或鉴定，发生事故时车辆驾驶人员每百毫升血液中的酒精含量达到或超过一定的标准，公安机关交通管理部门依据《中华人民共和国道路交通安全法》的规定认定为饮酒后驾驶或醉酒后驾驶。
8. 无合法有效驾驶证驾驶：指下列情形之一（1）没有取得驾驶资格；（2）驾驶与驾驶证准驾车型不相符合的车辆；（3）持审验不合格的驾驶证驾驶；（4）持学习驾驶证学习驾车时，无教练员随车指导，或不按指定时间、路线学习驾车。
9. 无有效行驶证：指下列情形之一（1）机动车被依法注销登记的；（2）未依法按时进行或通过机动车安全技术检验。
10. 艾滋病：指获得性免疫缺陷综合征（AIDS）。获得性免疫缺陷综合征的定义应以世界卫生组织的定义为准。
11. 艾滋病病毒：指人类免疫缺陷病毒（HIV）。如果在被保险人的血液样本中发现 HIV 或其抗体，则认定被保险人已受该病毒感染。
12. 潜水：指以辅助呼吸器材在江、河、湖、海、水库、运河等水域进行的水下运动。
13. 攀岩：指攀登悬崖、楼宇外墙、人造悬崖、冰崖、冰山等。

14. 探险：指明知在某种特定的自然条件下有失去生命或使身体受到伤害的危险，而故意使自己置身其中的行为，如江河漂流、徒步穿越沙漠或人迹罕至的原始森林等活动。
15. 武术：指两人或两人以上进行的柔道、空手道、跆拳道、散打、拳击等各种拳术及各种使用器械的对抗性运动。
16. 特技：指从事马术、杂技、驯兽等特殊技能。
17. 现金价值：指保险单所具有的价值，通常体现为解除合同时，根据精算原理计算的，由本公司退还的那部分金额。本附加合同现金价值为未到期保险费 \times （1-25%）。
未到期保险费=所交保险费 \times （1-保险责任已经过的天数/保险期间的天数）。其中经过天数不足一天的按一天计算。